

Пролетарийез быд му выльсь, этувтчэ!

# ЛЕНИН ТУЙ ВЫЛЭТ

№ 158 (1604)  
ДЕКАБРЬ 9 ЛУН  
1937 год.

(По ленинскому пути)

ВКП(б) Окружкомлэн; ВКП(б) Кудымкарскэй райкомлэн да Окрисполкомлэн орган.

## Используйтны быд лун, быд час

Декабрь 12 лунэдз, СССР Верховнэй Советэ бэр'ян лунэдз, кольчис 3 лун. Избирательнэй кампания разгарын. Быд собраннэ вылын, митингез вылын уджалісь массаез ыджыт интересэн обсуждайтэны СССР Верховнэй Советісь Союз Советэ да Национальносттез Советэ асланыс выдвинутэй кандидатт'ез ыльсь. Дасмиллионн'ез крестьянаез да крестьянкаез готовитчэны бэр'яммез кежэ, кызд великэй всенарсднэй торжество кежэ. Быд райкомсян,—а райкоммез быдсэн отечайтэны асланыс территория вылын избирательнэй кампания му нэм понда,—быд советсян требуйтсэ возглавитны уджалісь массаез политическэй активностысь под'ёмсэ. Колэ быдэс агитационнэй, пропагандистскэй да организационнэй уджэс л'обтыны эвлытэм высота вылэ, сідэ, медбы ез кольчы этік избиратель, кэда бы езд избирательнэй законэ. Но не быдэс райкоммез, риккез да сельскэй советт'ез вежэртисэ етнэ ассыныс задачеэсэ, кэлнэ ны вылэ возглагайтэ мян партия да правительство.

Дело локтэ съетчэдз, што талуны лунэдз мукэд сельскэй советісь избирателлэз озе тэдэ ассыныс избирательнэй участоксэ, ассыныс комиссияезісь членн'езсэ да довереннэй лицозсэ. Новожиловскэй сельсоветісь 15 избирательнэй участокісь мукэд избирателлэз нельки озе тэдэ кин комиссияын председателыс, кин секретарыс. Эта, конешно, винаыс не избирателлэзлэн, а винаыс Кудымкарскэй районісь партийнэй да советскэй организацияезлэн, кэдна агитационно-пропагандистскэй уджын провляйтэны ыджыт недооценка, кэдна озе кужэ сувтэтны массаез коласын большевистскэй уджэсэ, большевистскэй агитациясэ. Эта избирательнэй участокісь избирателлэз энэдз озе тэдэ биографияезсэ ния мортт'езлісь, кэднэ мян национальнэй округісь уджаліссэ выдвинитісэ СССР Верховнэй Советісь Союз Советэ да Национальносттез Советэ депутатт'езэ

кандидатт'езэн. Ния энэдз озе тэдэ голосуйтан техникасэ—кызд голосуйтны да кин понда голосуйтны.

Быдэс етэ положеннэсэ поэза испаритны токо с'етшэм условиян, кызд бэр'яммезэдз етна кольччэм лунн'езэ райкоммез да сельскэй советт'ез концентрируйтасэ быдэс ассыныс выннысэ, быдэс вниманнэсэ избирательнэй участоккез вылэ. Токо сія райкомыс руководитэ бэр'яммез кежэ готовитчэмэн, кэда тэдэ, мый керсэ быд избирательнэй участокын, кэдна расположеннэйсэ сы районын. Колэ адзыны не токо сія действительно гигантскэй политическэй под'ёмсэ, кэда ем быдлаын, но и недоцотт'езсэ, пробеллэзсэ, отдельнэй отрицательнэй явленнэсэ, кэдна наблюдайтчэны мукэд избирательнэй участоккезас. Колэ аскадэ адзыны и немедленнэй сетны сокрушительнэй отпор быд вражескэй вылазкаезлэ, кэдна иньдэтэмэс падмэтны бэр'яммез кежэ готовитчэм. Быд райком должен тэдны, кытшэм избирательнэй участок преусневайтэ, кытшэм кольччэ, кытэн колэ отсет, вмешательство.

Ылына не быдэс мобилизуйтэм выныс, кэдна вермэны нуэтны кандидатт'ез понда агитация да раз'ясняйтны избирательнэй закон, гражданалян праваез ыльсь да голосуйтан техника ыльсь. Съетшэм многочисленнэй, массовой организация, кызд комсомол, эні, избирательная комиссия коста провляйтэ деревняын эддён слабэя. Съетшэм актив, кызд колхозісь председателлэз, бригадирез, школьнэй работниккез и мукэд колхознэй актив, ета важнейшэй уджын провляйтэны большевистскэй агитациясэ совершенно неудовлетворительнэй. Декабрь 12 лунэдз—СССР Верховнэй Советэ бэр'ян лунэдз—кольчис кадыс йетша-ни. Быд лун эні должен лоны использовать сы понда, медбы подготвитны массаэс—избирателлэзсэ бэр'яммез кежэ. Отэнжык деревняын предвыборнэй агитация!

## СССР Верховнэй Советэ бэр'ям

### эртт'езэс Шверникэс, Баталоваэс да Сторожеваэс

(Красноармеецлэн письмо)

Эртт'ез избирателлэз Коми округісь, ме красноармеец Крохалев, приветствуйта тиянэс Верховнэй советэ депутатт'езэ бэр'яммезэн.

Избирателлэз, абу ыджыт колас величайшэй историческэй декабрь 12 лунэдз, кэр пондам урнаез пытикэ льеданы избирательнэй бюллетеннез эртт'ез Сторожева, Баталова да Шверник понда.

Большевистскэй партия да эрт Сталин руководство увтын мян важ отсталэй страна парисиндустриальнэй передовэй

культурнэй странаэ. Гигантскэй успехез не токо сельскэй хозяйствон, но и наукаын, техникаын, культураын. Токо мян странаын вермисэ быдмыны да политическэй воспитайтчыны эртт'ез Шверник, Баталова да Сторожева. Голосуйтны сталинскэй Конституция сьэрти вермас быд морт, умисэ лишоннэййезэ да судэн избирательнэй правоисэ лишитэммеэсэ. Избирательнэй право сетэм эткодэ мужиклэ и инькалэ.

Токо Октябрьскэй революция освободитіс инькаэс кабалаисэ да капиталистическэй гнетісь.

Да здравствуйтасэ демократическэй выборрез! Да здравствуйтасэ советт'езлэн страна!

Да здравствуйтасэ мян любимэй роднэй ай эрт Сталин!

Красноармеец Крохалев

## Декабрь 12 лунсэ встретитам ыджыт победаезэн

Мийэ, Велвинскэй сельсоветісь, Савинскэй колхозісь колхозниккез, СССР Верховнэй Советэ бэр'ян лунсэ—декабрь 12 лунсэ—панталамэ ыджыт производственнэй победаезэн. Кызд вэр фронт вылын, сідэ и колхознэй производство вылын пондамэ, кызд этік, лунсэ нормаез перевыполняйтны. Эта знаменательнэй лунэдз колэ быдсэн кончатны колхознэй сь



## МАРИЯ СЕМЁНОВНА БАТАЛОВАЛЭН ВСТРЕЧА ЮРЛИНСКЭЙ РАЙОНИСЬ ИЗБИРАТЕЛЛЕЗКЭТ

Декабрь 3 эт лунэ Национальносттез Советэ депутатт'езэ кандидат Баталова Мария Семёновна выступитіс Юрляын многолюднэй митинг вылын пым речэн. Избирателлэзэн пым сьэлэмэн панталэм М. С. Баталова бура благодаритэ избирателлэзсэ сія ыджыт доверие понда, кэді-йэн сія пользуйтчэ, што сія наметитісэ и пондасэ го-

лосуйтны Верховнэй Советэ.

Митинг вылын выступайтиссэ избирателлэз елинодушнэй одобряйтэны коми народлісь Верховнэй Советэ бэр'ям кандидатт'езсэ и корэны быд избирателлэз сетны ассыныс голоссэ-нысэ эртт'ез Сторожева, Баталова да Шверник понда.

## Косинскэй леспромхозлэн медбур керасиссез

Косинскэй леспромхоз пасьта социалистическэй обязательствоэс боситісэ керавны вэр 1000 и унажык фестметрэн 180 морт. Стахановскэй месячник коста и Верховнэй Советэ бэр'яммез кежэ лэсьэтчикэ тысячниккез решительнэй пондисэ пессыны вэр понда.

Тысячниккез Кибанов Павел Васильевич, Быков Петр Андреевич кералэны 150 процентсян 300 процентэдз. Бородич Василий Данилович и Шляков Семён Федорович кералісэ 300

фестметраэнся унажык, лунсэ заданнэс тыртэнны 200 процентэдз. Яковкин Николай Федорович и Бондаренко В. А. лунсэ нормаэс тыртэнны 150—175 процентэн. Тысячниккез Фурсевич да Щепель уджалэны подсобниккезэн, быд лун кералэны 400 процентэдз.

Но етна достиженнэс мян тысячниккезлэн оз являйтчэ пределэн, тысячниккез быд лун сё суржык осваивайтэны вэрзатэмлісь техника.

Быков В. С.

вартэм и локны избирательнэй урнаез дынэ ыджыт производственнэй показателлэзэн.

Но эмэсь еше мян колхозын с'етшэм недостаткез, кэднэ мийэ должонэсь ликвидируйтны. Эта недостаток сія, што колхознэй бригадир Дудин Никита Гаврилович да колхозник Новиков Федор Петрович, кэдна старайтчэны дзюгны советскэй демократиясэ, кэд

на старайтчэны адмэтны колхознэй уджэсэ. Етна вылазкаезлэ мийэ, колхозниккез, сетамэ сокрушительнэй отпор, оге ледзэ некытшэм классовэй врагэс сувтэтны мянлісь производственнэй победаезсэ. Мийэ пыр лоамэ бдительнэйсэ, еше буржыка топэтчам мян любимэй партия гэгэр, мян любимэй вождь эрт Сталин гэгэр. Избирательнэй комиссиялэн член Е. Тукачев



# Свердловский избирательный кандидат в депутаты Социалистической Республики Николай Михайлович Шверник

## Голосуйте за товарища Шверника

### Жизнь большевика

(Из речи стахановца литейного цеха завода „Металлист“ тов. И. С. Чекакина)



Тов. Н. М. Шверник

вынужден был бродяжить по югу России в поисках заработка на хлеб насущный. Это были годы тяжелых лишений. Из Петербурга тов. Шверник приехал в Таганрог. Но, пробыв у ворот металлургического завода пять дней, уезжает в Луганск. Но и в Луганске ждала неудача, работы он не получил. Из Луганска тов. Шверник направился в Харьков, где с помощью товарищей поступил на Харьковский труболитейный завод.

Из Харькова тов. Шверник вынужден был переехать в Николаев, потом в Краматорск и в Тулу. В конце 1911 года тов. Шверник вернулся в Петербург и поступил работать на Металлический завод, ныне носящий имя товарища Сталина. В 1912 году тов. Шверник снова поступает на завод Эриксон. Здесь восстанавливаются старые партийные связи и устанавливаются новые. В этом же году его арестовывают, и он три месяца сидит в доме предварительного заключения, но за недоказан-

ностью обвинения освобождается. В 1913 году тов. Шверника избирают в Петербургский страховой совет, но работать в нем ему не удается. Его снова арестовывают и после 7-месячного заключения в тюрьме высылают из Петербурга. Он приезжает в Тулу, связывается с партийной организацией и при ее действии поступает на оружейный завод. В июле 1914 года началась империалистическая война. Тов. Шверника в армию не берут, как политически ссыльного. На Тульском заводе он работает несколько месяцев и уезжает в Самару, где поступает токарем на Трубочный завод.

На Трубочном заводе вместе с другими большевиками, работающими там, он создает большевистскую организацию. Большевики на Трубочном заводе в Самаре развернули большую политическую работу. Они подготовляли созыв Поволжской партийной конференции, организовывали партийные кружки, вели партийную пропаганду в

широких рабочих массах. Они собирали также средства на партийную работу и для оказания помощи ссыльным, проходившим этапом через Самару. В период организации военно-промышленных комитетов большевистская организация завода ведет активную борьбу против оборонцев и выборов военно-промышленных комитетов.

В Самаре на квартире тов. Шверника созываются нелегальные партийные собрания. По полицейскому доносу тов. Шверника арестовывают, и он три месяца сидит в тюрьме. Но отсутствие у жандармского управления доказательств революционной работы тов. Шверника, а также крайняя нужда в квалифицированной рабочей силе на заводе, помогли тов. Швернику освободиться из тюрьмы.

В конце 1916 года, когда вся Россия была охвачена волной забастовок, самарские большевики организуют забастовку на Трубочном заводе. Тов. Шверник руководит этой забастовкой. Во время забастовки тов. Шверника и других организаторов ее арестовывают и под усиленным конвоем в 24 часа отправляют из Самары в „неизвестном направлении“. Тов. Шверник и вся группа арестованных по дороге узнают о Февральской революции и, подвезая к Саратову, требуют от конвоя передачи их в распоряжение Саратовского Совета Рабочих, Крестьянских и Солдатских депутатов. В Саратове тов. Шверника и всю группу арестованных освобождают: они возвращаются в Самару и снова поступают на завод. Рабочие Трубочного завода избирают тов. Шверника председателем заводского комитета.

По инициативе рабочих Самарского Трубочного завода и ряда других артиллерийских заводов в 1917 году в Петрограде создается Всероссийский комитет артиллерийских заводов.

В октябрьские дни 1917 года тов. Шверник — председатель Всероссийского комитета рабочих артиллерийских заводов.

После Октябрьской революции тов. Шверник воз-

(Окончание на 3-ей стр.)

Тов. Шверник родился в 1888 году в гор. Петербурге. Отец его был сторож, а мать — ткачиха на Самсоньевской мануфактурной фабрике. В семье было 8 человек детей. Заработок отца и матери составлял вместе 25—30 рублей в месяц, и содержать на эти средства семью было совершенно невозможно.

Все дети с самого раннего возраста вынуждены были искать самостоятельный заработок.

Восьми лет Шверника отдали на воспитание в детский дом при „Комитете призрения нищих“.

В детском доме воспитателями были бывшие унтер-офицеры царской армии, так называемые „дядьки“. Эти люди перенесли в детский дом казарменный режим царской армии. На глазах у всех детей выводили из строя и секли розгами.

При детском доме существовал карцер. Несколько раз в карцер попадал на хлеб и воду и Шверник.

В 1896 г. на Самсоньевской фабрике вспыхнула забастовка. Англичанин — директор фабрики — для умирения бастующих вызвал полицию и казаков. Бастующих рабочих, собравшихся во дворе фабрики, прогоняли сквозь строй казаков, избивавших их нагайками и прикладами.

Эта забастовка на всю жизнь осталась в памяти тов. Шверника и уже тогда зародила в нем, еще ребенке, первые неосознанные чувства ненависти против насилия.

В 1902 г. тов. Шверник в 14-летнем возрасте поступает учеником на электро-механический завод „Дюфлон и Константинович“. Завод выполнял военные заказы.

Во время русско-японской войны на заводе особенно сильно развивалась революционная пропаганда и агитация. Тов. Шверник вовлекается в революционную работу. Свою революционную деятельность тов. Шверник начинает с распространения по поручению партийных товарищей революционных листовок. По поручению старших товарищей он расклеивает прокламации в уборных завода которые в то время были местом собрания рабочих, и раскиды-

вает их по мастерским завода.

9 января 1905 г. большинство рабочих завода, поддавшись агитации гапоновцев, участвовало в шествии к Зимнему дворцу. Часть из них была ранена, а некоторые оказались убитыми.

Рабочие окончательно потеряли веру в царя.

Росли ненависть к царскому режиму и сочувствие к большевикам, множились нелегальные политические кружки, усилялось распространение партийной литературы.

В 1905 году тов. Шверник вступает в социал-демократическую партию (большевиков) и вовлекается в состав нелегального заводского комитета.

После революции 1905 года он входит в подрайонный комитет партии Анткарского острова. До 1908 года тов. Шверник работает на заводе „Дюфлон“ токарем, являясь в то же самое время членом нелегального заводского комитета. В начале 1909 года он избирается членом Петербургского комитета. В 1909 году, во время заседания Петербургского комитета в психо-неврологическом институте, его арестовывают. Ему удается, однако, избавиться от привлечения к ответственности.

В этом же году тов. Шверник переходит на телефонный завод Эриксон. На заводе участвует в создании нелегальной организации большевиков.

В 1910 году по поручению партийной организации под видом экскурсии он едет в Москву для установления связи с Московским комитетом партии. Возвращаясь обратно в Петербург, на вокзале предупреждается товарищами, что в его квартире засела полиция и ему угрожает арест. Дальнейшее пребывание тов. Шверника в Петербурге из-за полицейских преследований становится невозможным. Товарищи в течение нескольких дней собрали ему денег на дорогу, и он уехал на юг.

Тов. Шверник 1 1/2 года



# рательный округ

## вета Национальностей

### лович Шверник

#### ща Н. М. ШВЕРНИКА

## Беспощадный борец против врагов народа

На предвыборных собраниях Свердловского избирательного округа в депутаты Совета Национальностей намечена кандидатура тов. Шверника. Многие трудящиеся нашей области знают этого железного большевика по его работе в качестве секретаря Уральского Обкома ВКП(б). Широко известно имя тов. Шверника и по его большевистской работе в профсоюзах, в особенности на посту первого секретаря ВЦСПС. Эта работа Николая Михайловича неразрывно связана с борьбой партии против контрреволюционного тред-юнионизма, за вычерчивание из профсоюзного руководства банды Томского. Работая секретарем ВЦСПС Н. М. Шверник, строго руководствуясь решениями XVI партийного съезда, вел решительную

борьбу за очищение профсоюзов от правопортунистических и троцкистских элементов, за коренную перестройку всей профсоюзной работы.

Мне дважды пришлось слышать выступления товарища Шверника, в марте 1931 года—на первом съезде союза рабочих металлургической промышленности—и в 1934 году—на пленуме ЦК союза металлургов. Обе эти речи были проникнуты большевистской страстью, горячим призывом к профсоюзным работникам стать ближе к массам, сосредоточить свою работу в бригаде, смене, цехе, эти речи мобилизовали на беспощадную борьбу с оппортунистической скверной, с правыми и троцкистскими элементами, пытавшимися тормозить победоносное

движение социализма.

Тов. Шверник по-большевистски мобилизует рабочие массы на выполнение задач, которые партия ставит перед профсоюзами. Тов. Шверник—верный сын партии Ленина—Сталина. Вот почему трудящиеся Свердловского избирательного округа выставили кандидатом в депутаты Совета Национальностей Н. М. Шверника и горды тем, что он дал свое согласие баллотироваться в нашем округе.

Я уверен в том, что в день выборов—12 декабря—избиратели нашего завода отдадут свои голоса за кандидата в депутаты Совета Национальностей тов. Н. М. Шверника.

**Парторг мартеновского цеха Чусовского металлургического завода**  
Н. Т. ЮЖАКОВ.

## Жизнь большевика

(О К О Н Ч А Н И Е речи тов. И. С. Чекакина).

Вращается в Самаре избирается председателем Самарского горсовета. В Самаре эсеры и анархисты восстают против советской власти, и тов. Шверник принимает активное участие в разгроме эсеровско-анархистских банд.

В 1918 году на Самару наступают чехо-словаки. Тов. Шверник отправляется на фронт. Будучи политическим комиссаром 2-го Симбирского полка, он участвует в боях против чехо-словаков.

24-я Железная дивизия, в которую входит 2-й Симбирский полк, выгоняет чехо-словаков из Самары. Тов. Шверник после занятия Самары красными войсками отзывается Центральным Комитетом партии в Москву и назначается на работу в Артиллерийское управление. Проработав несколько месяцев, тов. Шверник едет по делам управления в Самару, по ходатайству местных партийных организаций перед Центральным Комитетом партии снова остается на работе в Самаре и избирается председателем городского совета.

В 1919 году тов. Шверник мобилизует на фронт против Деникина. Он—заместитель Чуссабарма Юговосточного фронта.

После ликвидации деникинщины в 1921 году тов. Шверник—член Промбюро Юго-Востока.

В 1921 году тов. Шверник по решению Центрального Комитета партии направляется в Донбасс на профсоюзную работу, где избирается председателем Донецкого райкома металлистов.

На XII съезде партии тов. Шверник избирается членом Центральной контрольной комиссии ВКП(б).

С 1923 по 1925 год тов. Шверник—член президиума ЦКК и народный комиссар РКК РСФСР. В 1925 году тов. Шверник по решению Центрального Комитета партии перебрасывается на работу в Ленинград секретарем Областного Комитета ВКП(б). Здесь тов. Шверник участвует в разгроме контрреволюционной зиновьевской оппозиции.

На XIV съезде ВКП(б) тов. Шверника избирают

членом ЦК ВКП(б). В 1926 году тов. Шверник—секретарь ЦК ВКП(б).

С 1927 по 1928 год тов. Шверник—секретарь Уральского Областного Комитета партии (гор. Свердловск).

В конце 1928 года тов. Шверник—член президиума ВСНХ СССР, а в начале в 1929 года по решению Центрального Комитета партии посылается на работу в ВЦСПС. Проработав несколько месяцев в ВЦСПС, он переходит на работу в союз металлистов и избирается председателем ЦК союза.

Перед XVI съездом ВКП(б) тов. Шверник возвращается снова в ВЦСПС и под руководством ЦК партии возглавляет борьбу коммунистов в профдвижении против правых реставраторов капитализма. С тех пор тов. Шверник—первый секретарь ВЦСПС.

С XIV съезда партии тов. Шверник—член ЦК ВКП(б), а с XVI съезда—член Оргбюро ЦК ВКП(б).

Тов. Шверник является также членом президиума Центрального Исполнительного Комитета СССР.

## Чуткий к нуждам трудящихся

С 1932 года я—член пленума ВЦСПС. За это время мне приходилось несколько раз бывать в Москве на заседаниях пленума ВЦСПС, которые проходили под председательством Н. М. Шверника. Николай Михайлович всегда очень внимательно выслушивает членов пленума, приезжающих с мест, расспрашивает их о том, как поставлена профсоюзная работа. Не было случая, чтобы тов. Шверник не помог нам в наших нуждах. Взять хотя бы такой пример: на шахте имени Володарского, где я работаю, не было детских яслей и школы. Об этом я поднял вопрос на пленуме ВЦСПС. Вскоре после этого, с помощью тов. Шверника, вопрос был разрешен, и в нашем поселке построили новую школу и детские ясли.

Два раза я лично беседовал с Н. М. Шверником. Он подробно расспросил меня, всесторонне интересуясь условиями труда и быта рабочих, о том, как на шахтах Кизела развер-

тывается стахановское движение, в каких условиях работают и живут горняки, как организована у нас система заработной платы и т. д. и т. п. Тов. Шверник дал мне указания, как лучше организовать рабочий контроль над снабжением, над выплатой заработной платы и по ряду других вопросов.

Тепло и просто беседовал со мной Николай Михайлович, чутко реагируя на все нужды шахтеров.

Тов. Шверник не забывал нас и после пленумов. Лично я часто получаю письма из его секретариата. Он следит за нашей работой и помогает нам, рядовым профработникам.

Николай Михайлович Шверник выдвинут кандидатом по нашему округу в Совет Национальностей. Я лично не только сам буду голосовать за эту достойнейшую кандидатуру, но и всюду буду агитировать за это среди шахтеров.

**Стахановец шахты имени Володарского**  
Е. М. ЛОЖКИН

## Будем голосовать за старого закаленного большевика

Из резолюции собрания избирателей участка № 5 Молотовского избирательного округа

Заслушав постановление Окружной избирательной комиссии Молотовского избирательного округа № 249 по выборам в Совет Союза Верховного Совета СССР о регистрации кандидатуры тов. Леденцова А. И. и постановление Свердловской окружной избирательной комиссии по выборам в Совет Национальностей о регистрации кандидатуры тов. Шверника Н. М., мы, избиратели участка № 5 Молотовского избирательного округа, горячо приветствуем эти постановления, которые действительно выразили нашу волю и желание голосовать за старого закаленного большевика, верного ленинца, руководителя многомиллионных масс, объединенных в советские профсоюзы. Н и к о л а я Михайловича Шверника и лучшего стахановца завода имени Молотова, верного сына народа, Александра Петровича Леденцова.

Берем на себя обязательство глубоко изучить Сталинскую Конституцию и „Положение о выборах в Верховный Совет СССР“.

Мы заверяем нашу большевистскую партию и товарища СТАЛИНА, что все мы безраздельно преданы родной большевистской партии, нашей социалистической родине и великому вождю трудящихся товарищу СТАЛИНУ.

Да здравствует Всесоюзная коммунистическая партия большевиков!

Да здравствует творец Конституции, вдохновитель наших великих побед—товарищ СТАЛИН!

По поручению избирателей 5-го участка Молотовского избирательного округа резолюцию подписали: САФИУЛИН, КОРОТКОВА, КАГГАПОВ, САННИКОВ, СКОРОХОВ и другие.



# Вэрзаптан фронт вывсынь

## ЛУЧКОВЭЙ ПИЛА Л'ЕБТЭ УДЖ ПРОИЗВОДИТЕЛЬНОСТЬ

Гайнскэй леспромхозис Дозовскэй тракторнэй базисын инициатор Куликовскэй и мэдк тысячниккез Верховнэй Советэ бэрийэмез производство вылын панталаны ыджыт под'ёман. Керасянын быд лун сетэны кык и унажык нормаэн. Ёрт Куликовскэй сентябрь, октябрь и ноябрь мисечезын шедтис шэрета 660 рубан.

Куликовскэйэс эни сүвтэтиэс вэркерались бригадаез дына, велэтны уджавны лучковэй пилаэн. Вэркерались-колхозниккез первоезэ примитлэ лучковэй пилаезсэ, а кэр пондис Куликовскэй велэтны, кыдз колэ уджавны лучковэй пилаэн, 12 колхозник пондис уджавны лучковэй пилаезэн и л'ебтисэ удж производительность унапэв.

Профорг Полохович

## ИЗБАВИТЧЫНЫ НЕГОДНЭЙ ОТИРИСЬ ЛЕСНЭЙ ПРОМЫШЛЕННОСТЫН

Коми-Пермяцкэй округын не сідз важын разоблачитисэ контрреволюционнэй, троцкистско-бухаринскэй бандаэс, кэднйа мян цветущэй родинаын мэдисэ керны капитализм, пуксэтын колхознэй крестьянство шея вылэ помешиккезсэ да кулаккесэс. Народлэн враггез пырисэ вредитны не токо заводл'езэ, колхозэ'езэ, но и леснэй промышленностьэ. Ния умышленнэя срываитисэ рабочэй снабженнэ, культувируйтисэ молодежь коласын бытовэй разложениэ, сознательнэя ез вештэ зароботнэй плата. Етэн рабочэйез коласын керисэ недовольство, рабочэйез пышшисэ Стахановскэй движениэ игнорируйтисэ, мыйсынь и срываитчисэ производственнэй программа тыртэм.

Быдэс ена действияес вэлисэ ындэтэмась мян странаисэ экономическэй да политическэй вын подрыв вылэ.

Первичнэй партийнэй организацияезис руководителлэ и леспромхозэ'езис директоррез Коми-Пермяцкэй округын чулалэм прсцессисэ еза керэ аспондасинис большевистскэй выводд'ез. Энадз еза мэдкодэсэ ассинис руководство ВКП(б) ЦК февральско-мартовскэй пленум вывса ёрт Сталин указаннэез сьэрти. Энадз ешэ еза ликвидируйтэ леснэй промышленностьын вредительство последствийез.

Гайнскэй леспромхозис директорлэн Писавэйлэн руководствосе немымда озотличайтчы народ враггез

## Ешэ Тукачевскэй база йылись

Тукачевскэй базаны арсянь кэсийсэ, што зарплата вэрзаптисезлэ пондасэ вештыны мисечнас кыкисэ. Но дело вылын ета озкерсы. Мукэд стахановецис кералис 300 фестметрая унажыкэн-ни, но авансэнся—10—20 рубанся еза-на получайтэ, а мукэдыс копейкаэн ешэ еза адзылэ. Мэдэдз Комсомольскэй по-

действияезис. Кссинскэй районя лесоучастоккезын подготовительнэй уджжес сүвтэтэмась срыв вылэ. Бараккез, вэв картаез абу ремонтируйтэмась. Участоккезын оза тырмэ: пилаез, черрез, умывальниккез, бак кез и лампаез. Рабочэйез пукаланы битэг юэны пизэттэм ва, етасынь рабочэйез шогаланы „гриппэн“ и „ангинаэн“.

Булачевскэй лесоучастоктын рабочэйез уджалэны 300 морт, ны коласын 35 стахановец. Бытовэй условияез абу сетэмась.

Рабочэйез бараккезын олэны, кыдз селёдкаез бочкаын. Леспролторг вэрын торговля абу организуйтэм, ларёкын токо этик вина, столовэйез абуэсь. Ларёкисэ вузасысь Радостев бездействуйтэ, асылэн ларёк осытэ 9 часын, етэ руководителлэз адзээнны и, тыдалэ, лыддээнны нормальнэйэн. Политкоммассовэй удж рабочэйез коласын абу организуйтэ мась. „Верховнэй Советэ бэрийэмез йылись положеннэ“ оза изучайтэ. Уна уджалисез оза тэдэ кивэс выдвигайтэ мян народ кандидатт'езэн Верховнэй Советэ.

Етна леспромхозэ'езис районнэй организацияез—ВКП(б) райкоммез и райисполкоммез должненэс исправитны етнэ вопиющэй безобразбесэ, а трестлэ колэ изабавитчыны негоднэй отирись, кэднйа неспособнэйэс веськэтыны леснэй промышленностьэн, а медперво вашэтны враггезлись приспешниккесэс.

Кудрин

селокын рабочэйез узлэны койкаез вылын матраесезтэг. Столовэй ез осытэ, ларёкын абу нем. Вузасысь Васькин растратитисэ 600 руб. Участоктын абу некытшэм культинструмент; гармошка набэтисэ вочны Кудымкарэ и энадз куйлэ районнэй рабочэй комитетын.

БАЯНДИН

## Дозовскэй база ез вешты рабочэйез лэ 81600 руб.

Дозовскэй тракторнэй базаны сы туйэ, медбы вештыны рабочэйезлэ зароботнэй плата мисечнас кыкисэ эн, сеталэны авансэн—3-5 рубэн. Задолженность декабрь 1 лун кежэвыражайтэ быдэсыс—81600 руб.

Декабрь 1 лунсянь пондэтчис стахановскэй мясчник, колисэ быдэс вын пуктыны бурмэтын бытовэй условияез, паськыта организуйтны стахановскэй движениэ и социалистическэй соревнованнэ. Но етшэм безобразнэй положеннэс падмэтэ быдэс вэрзаптан удж. Рабочэй вын вэрисэ пышшэ.

Быдэс естэн виноват „Компирмлес“ трест. Трестлэн бухгалтерия ез сет денгысэ кык квартираеза 11 керку строятэм понда и квать квартираеза 3 керку понда.

Окружнэй прокуратура лэ колэ интересуйтчыны трестовскэй работниккез уджэн.

Профорг Полохович

## Вэрзаптисез йылись оозэ заботитчэ

Самковскэй лесоучастокисэ Бобунёвскэй куреньын мийэ, колхозниккес Хариновскэй колхозисэ (Вежайскэй сельсовет) уджаламэ арсянь-ни. Но участокисэ администрация вэрын ешэ этпыр ез вэв. Рабочэйезлэ ез сетэ некытшэм условияез. Культурнэй обслуживаннэ абу. Участокын сідз жэ абу вельки сахара махорка, абу продуктаез.

Мийэ кералам спецдревесина, фестметр понда кэсысэ 4 руб. 98 копейкаэн, а вештэны 4 руб. 81 копейкаэн.

Вэркералиссез: Зубов, Белавин, Зубов, Порсев.

## Бездействие Бормотовскэй МТФ-ын.

Верховскэй сельсоветис Бормотовскэй колхозын председателля Зубов Н. А. и сылэн бригадиррез колхознэй сталинскэй устав велэтэмась недосповна.

МТФ-ын назем кыскавтэм мэс'ез бродитэны пидзэсэдз, но Зубов бытте кылэ оз и адззы. МТФ понда нес абу. МТФ-исэ заведующэй Бормотов не этпырисэ ветлис-ни правленнэ медбы отсавис председателыс, но Зубов кылэ оз и кыв.

Мийэ корам, медбы етшэм бездельниккез ез вэлэ колхозын.

Утерянный воинский билет Лесникова Василия Семеновича Велвинского сельсовета, считать недействительным.

## СЕЛЬХОРОВСКЭЙ ПИСЬМОЕЗ СЛЕДД'ЕЗ СЬЭРТИ

Кудымкарскэй Райзо юэртэ, што гижэм фактт'ез публикуйтэм заметнаын Кузьвинскэй сельсоветис Перковскэй колхозисэ ревизионнэй комиссия председател йылись Отинов Спиридон Васильевич йылись подтвердитчисэ. Общэй колхознэй собраннэ чапкис Отиновэс ревизионнэй комиссия председателысэ.

Кудымкарскэй Райзо юэртэ, што кэднйа гижэмэс фактт'ез неопубликованнэй письмоын Самковскэй сельсоветис Самковскэй колхозисэ Можав Василий Иванович йылись подтвердитчисэ. Можав елэ сетэм медбэрья предупрежденнэ.

Кудымкарскэй Райзо юэртэ, што фактт'ез, кэднйа гижэмэс публикуйтэм письмоын складовщик Кынкурогов йылись, охранник Попов да колхозисэ председател Попов йылись Ленинскэй сельсоветис Пронинскэй колхозисэ подтвердитчисэ. Етна мортт'ез уджисэ чапкисэ и отбывайтэны назаннэ мераез.

Кудымкарскэй Райзо юэртэ, што фактт'ез, кэднйа гижэмэс публикуйтэм письмоын Юрлинскэй районисэ Юмскэй Заготзернисэ складовщик Мазеин Петр Михайлович йылись государственнэй някь расхищайтэмисэ подтвердитчисэ. Мазеин привлекайтэ уголовнэй ответственностьэ.

Юрлинскэй районнэй прокурор юэртэ, што фактт'ез, кэднйа гижэмэс неопубликованнэй письмоын Юрлинскэй леспроторгисэ сотрудник Сятчихин йылись подтвердитчисэ. Сятчихинлэ перво сетэм предупрежденнэ, а сыбэрын удж вылись уволитэм.

Юрлинскэй районнэй прокурор юэртэ, што фактт'ез, кэднйа гижэмэс неопубликованнэй письмоын Юрлинскэй леспроторгисэ сотрудник Сятчихин йылись подтвердитчисэ. Сятчихинлэ перво сетэм предупрежденнэ, а сыбэрын удж вылись уволитэм.

## ЧЕЛЯДЬЛЭН АБУ ОБЩЕЖИТИЕ.

Пешнигортскэй НСШ 5—6—7 класс'ез велэтчэны мэдк сменаын. Ветлыны мукэд челядыслэ ылын, а ойнас мунчы гортэдз—гажтэм. Мукэдыслэ колэ ветлыны ешэ вэррезэт, а общежитие абу. Гортэдз локтэны и мыдзэмува урокэз оза велэтэ, а етасынь чинэ успеваемость.

Кэр-жэ Пешнигортскэй сельсовет адззас керку челядь общежитие понда?

КЛИМОВ

## КЭР ЛОАС РЕЗИНА СЕЛЬХОЗСНАБЛЭН

Недостаточнэя относитчэ сельхозснаб аслас обязанносттез дынэ. Сідз-жэ резина, покрывкаез, камераез понда недостаточнэя сетэ ссудаез. Неаскадэ сетэ заявкаез резионтрестэ. И етасынь унажыкэсу сулалэны автомашинаез.

МЕЛЮХИН

Врид. Ответственнэй редактор Е. Мехоношин.

На основании постановления ЦИК и Совета Народных Комиссаров Союза ССР от 23 октября с. г. за № 42/1935 граждане, получающие пятигодичные паспорта обязаны представлять вместе со всеми документами, необходимыми для получения паспорта—две фотокарточки (малого размера) для удостоверений.

Без фотокарточек паспорта выдаваться не будут.

У лиц имеющих пятигодичные паспорта обмениваться не будут, но последние обязаны так же озаботиться приобретением 2-х фотокарточек, о порядке наклейки и заверки будет объявлено особо.

Начальник Окотдела РКМ НКВД  
Ст. лейтенант милиции СИДОРКИН.

## ВНИМАНИЕ!

Открылся прием подписки на 1938 год по всем изданиям газет и журналов, просьба ко всему населению нашего округа не споздать подписаться.

Не забудьте, что на центральные и областные издания подписка принимается до 18-го декабря, на окружные и районные до 26-го декабря 1937 года. Подписка принимается союзпечатью на почте всеми почтовыми отделениями, агентствами, письменными и общественными уполномоченными предприятиями и учреждениями.

СОЮЗПЕЧАТЬ

## КИНО-ТЕАТР „ПРОЛЕТАРИЙ“

С 7 по 12 декабря будет демонстрироваться кино-хроника о кандидатах в депутаты Верховного Совета Сторожевой и Баталовой. 4 экземпляра направляются в районы округа.

— 9, 10 и 12 декабря демонстрируется звуковой художественный фильм „Богатыри родины“.

Анонс: „Крестьяне“.

ДИРЕКЦИЯ